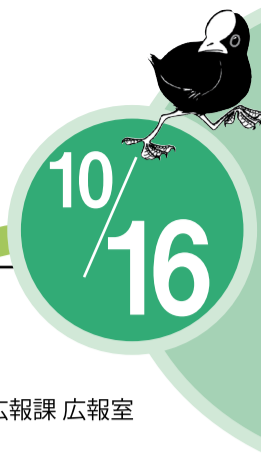


# 広報 あびこ



<http://www.city.abiko.chiba.jp/>

(毎月1日・16日発行) 平成27年(2015年) No.1391

携帯サイト <http://www.city.abiko.chiba.jp/mob/> 編集・発行 我孫子市役所 総務部秘書広報課 広報室  
〒270-1192 我孫子市我孫子1858番地 ☎04-7185-1111 (代表) FAX04-7185-1520

◆人口 132,859人 (-492人)  
【うち外国人1,464人(+100人)】  
男 65,385人 (-347人)  
女 67,474人 (-145人)  
◆世帯 57,084世帯 (+425世帯)  
10月1日現在( )内は対前年同月比

## 祝45 日本最大級の鳥の祭典 人と鳥の共存をめざして

# ジャパンバードフェスティバル2015

10月31日(土)、11月1日(日)開催(雨天実施) 午前9時30分～午後4時※11月1日(日)は午後3時まで  
場所 アビスタ、手賀沼親水広場、水の館、鳥の博物館、鳥博広場、山階鳥類研究所



ジャパンバードフェスティバル(JBF)2015は、開催15回目、そして市制施行45周年を記念して海外から、リトアニア・台湾・モンゴル・フィリピン・ブルネイ・インド・香港の7カ国の出展が決定しました。子ども・学生・研究者・芸術家・NPO・行政・企業などの皆さんが全国から集い、鳥の芸術・科学・あそびなどに触れ親しみ、身近な自然環境を大切にする文化を、我孫子から世界へ発信します。

プログラムなど詳しくはホームページ(<http://www.birdfesta.net/>)をご覧ください。

☎ 手賀沼課 ☎7185-1484  
※開催当日 ☎090-4368-3170、080-9282-5391



### ◆主なイベント

	時間	場所	内容
10月31日(土)	10時～11時	水の館	「谷口高司画業Maybe40年記念講演会～『フィールドガイド日本の野鳥』と谷口との交差点」先着75人、費用500円
	15時～16時		野田市長講演会「野田市から関東の空へ～コウノトリをシンボルとした自然と共生する地域づくり～」
	13時30分～15時30分	アビスタ	JBF15周年記念鳥学講座スペシャル「研究最前線～今どうなってる? 鳥と恐竜」 講師…真鍋真さん(国立科学博物館グループ長) 聞き手…林良博さん(JBF実行委員長)
11月1日(日)	10時～15時	アビスタ	ジャパンバードフェスティバル2015環境学会
	12時30分～13時30分	水の館	全日本鳥フォトコンテスト講演会 審査員による総評とワンナップ撮影術
両日	開催期間中	水の館	全日本鳥フォトコンテスト作品展
		鳥の博物館	「飛んでる鳥展-飛翔型標本コレクション-」、コウノトリの帽子をつくろう(午前)、鳥博クイズ(午後)
		山階鳥類研究所	山階鳥研「見に来クチャー7」
		鳥博広場	展示・販売、飲食ブース
		手賀沼親水広場	楽しいステージイベントが盛りだくさん!



## あびこの魅力発信室

### ジャパンバードフェスティバル2015を楽しもう!

#### FMラジオ公開生放送「あの頃青春グラフィティ」

全国32都道府県、コミュニティFMラジオ91局で放送  
日時 10月24日(土)午後1時～3時55分  
場所 鳥の博物館2階多目的ホール 定員 先着50人  
内容 星野市長が我孫子の魅力をPR、15周年ジャパンバードフェスティバル2015、10万食達成!白樺派のカレーなど

#### YouTube「あびこの魅力発信チャンネル」で生中継!

海外から7カ国、また人気の「ことりカフェ」が出展するなど話題豊富な会場から、JBFの見どころを生中継でお届けします!

日時 10月31日(土)午前11時30分～午後3時

※詳しくは、市ホームページ「あびこの魅力」をご覧ください。

#### TBSラジオ「ナイツのちゃきちゃき大放送」など4番組で生告知!

10月29日(木)～31日(土)、各番組で生告知! 31日(土)はJBF会場から中継リポーターがPRします! 詳しくはお問い合わせください。

☎ あびこの魅力発信室・内線235

### 各会場への交通手段

#### ◎JBF巡回バス(1日乗車券100円) ※小学生以下無料

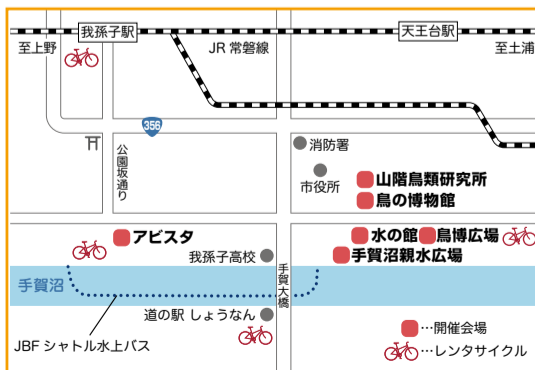
我孫子駅南口→鳥博広場(鳥博駐車場)→アビスタ→我孫子駅南口を約15～20分間隔で運行※1日乗車券は、我孫子駅南口、アビスタ、手賀沼親水広場の各案内所で販売。

#### ◎JBF水上シャトルバス(1回200円)

※小学生以下100円  
手賀沼公園ボート乗り場～手賀沼親水広場第二駐車場近くの漁協桟橋を30分間隔で運航。

#### ◎レンタサイクル(300円) ※小学生以下100円

時間…午前9時～午後4時※利用時に本人確認ができるのが必要です。  
※受付は午後3時まで



11月15日(日)は我孫子市議会議員一般選挙の投・開票日です 投票時間：午前7時～午後8時

『棄権ダメ、その一票が、大事な。』会長賞 布施瑠夏さん(我孫子第二小学校)

11月30日任期満了に伴う我孫子市議会議員一般選挙は、11月8日(日)に告示され11月15日(日)が投・開票日となつていきます。皆さん、棄権せず、必ず投票しましょう。

投票できる方

次の要件を備え、「我孫子市選挙人名簿」に登録されている日本国籍の方です。①平成7年11月16日以前に生まれた方

②平成27年8月7日までに我孫子市に転入届を提出された方で、引き続き選挙期日まで住民基本台帳に登録されている方

③公職選挙法に規定する選挙権と被選挙権の停止を受けていない方

※我孫子市から他市区町村に転出された方は投票することができません。

方は、郵便投票(自宅で投票できる制度)をすることが出来ます。この制度を利用するには、手続きに日数を要しますのでお早めに申請してください。詳しくは選挙管理委員会にお問い合わせください。

不在者投票

選挙期間中に長期出張などで他の市区町村に滞在している方は、滞在先で不在者投票をすることが出来ます。不在者投票をする方は、お早めに我孫子市選挙管理委員会へお問い合わせください。また、入院などで施設にいる方は、その施設が不在者投票指定施設に該当しているかを事務の方にご確認ください。

郵便投票

身体に障害をお持ちの方(ただし、公職選挙法に定められている一定の障害に該当する方)や要介護5の方

きれいな選挙の推進

我孫子市明るい選挙推進協議会では、白ばら新聞の発行や、駅・大型店の前で投票率の向上を目指して街頭啓発などを行います。

市民体育館は休館します

当日は、開票会場となるため休館します。※テニスコート・野球場・武道場は、午後5時まで使用可

④長期にわたり病人である同居の親族を常時介護している方

⑤市民体育館は休館します

11月2日(月)から 保育園等の来年4月入園児の申込受付を開始(土・日曜日除く) 私立は11月16日(月)、市立は11月30日(月)までに申し込みを!!

受付期間後も空き状況により、随時受け付けます(市立保育園は平成28年1月21日(木)まで)。※4月入園の決定は3月中旬です。定員の関係で市立保育園は第1希望の保育園に入園できない場合もありますが、私立保育園は、園から内諾がある場合は希望園に入園できます。

対象 保護者が次の①～⑥のいずれかに該当し、家庭での保育が困難な生後57日から5歳までのお子さん(来年4月1日に対象年齢に達する場合も可)①昼間に仕事(常勤・パート、自営など)を持ち1日4時間以上、週4日以上かつ月16日以上働いている方 ②出産月を含む前後2カ月にある方 ③病気または身体に障害を持っている方 ④長期にわたり病人である同居の親族を常時介護している方 ⑤災害の復旧にあたっている方 ⑥やむを得ない事情で子どもの保育ができない方 ※障害児保育は集団保育が可能な心身障害児に限ります。

申込方法 入園申込書(保育課、各保育園等に用意)に必要事項を明記し、市立保育園は保育課へ、私立保育園は各保育園へ持参。

※ぴくしーらんの入園申込書は園で配布。

園 保育課・内線446

▼市立・私立保育園等一覧

Table with 4 columns: 保育園名, 所在地, 電話, 入園月齢. Lists various public and private childcare facilities with their addresses and phone numbers.

※1 緑保育園・東あびこ保育園は、平成29年度に、根戸保育園は平成30年度に民間へ移管され私立保育園となります。 ※2 菜の花保育園は建設中のため、入園申込書は保育課へ提出してください。 ※3 ぴくしーらんどは、小規模保育事業所です。(0~2歳児対象)

災害時における「避難行動要支援者名簿」を作成します

避難行動要支援者の方には、名簿記載の意思確認を行うために10月下旬に通知を送付します

大規模災害が発生した際は、高齢者や障害者など、災害時に迅速に避難できない方が被害を受ける割合が大きくなります。市では、災害発生時に自ら避難することが難しい方の名簿を作成し、平常時から避難支援等関係者と情報共有することで、迅速に避難支援が行える体制づくりを進めています。

市では、避難行動要支援者からの情報提供拒否の意思表示がない限り、平常時から避難支援等関係者に提供できる条例を平成27年3月に制定しました。

なお、災害が発生、または発生のおそれが生じた場合には、災害対策基本法に基づき、本人の同意の有無に関わらず、名簿情報を避難支援等関係者に提供します。

- ※ 避難支援等関係者とは、警察、我孫子市社会福祉協議会、我孫子市民生委員児童委員協議会、自治会、自主防災組織などをいいます。
※ 避難支援等関係者に提供する情報は、住所、氏名、生年月日、性別、電話番号、連絡先、避難支援を必要とする理由などです。
※ 名簿は平成28年2月末までに作成します。
※ 自治会、自主防災組織は、市から名簿の提供を受ける場合は、市と名簿の管理や個人情報の取り扱いについて協定を締結する必要があります。

通知を送付する避難行動要支援者の方

Table with 2 columns: 避難行動要支援者, 名簿管理の担当課. Lists criteria for disaster evacuation support and the responsible departments.

※生活の基盤が自宅にある方が対象(病院、施設などに長期間在留している方は除く) 園 市民安全課・内線217

人権擁護委員が再任されました ご利用ください「人権相談」 10月1日付けで、人権擁護委員1人が再任されました。 人権擁護委員は、市民の中から市長が推薦し、法務大臣が委嘱する民間のボランティアで、人権相談や人権尊重のための啓発活動などをを行っています。 人権相談は無料で、秘密は固く守られます。 虐待や差別など、人権に関する問題でお困りの方は、気軽にご相談ください。事前に電話で予約された方が優先となります。

# 我孫子市スポーツ振興応援団

## 2016リオ五輪・2019ワールドカップに向けて

### ジャパンラグビートップリーグ NECグリーンロケッツ応援

**日時** 11月22日(日)午後1時～※神戸製鋼コベルコスティーラーズ戦  
**場所** 柏の葉総合競技場※5番ゲート前・正午集合  
**定員** 先着40人  
**費用** 応援団会員1000円、非会員1600円、中学生以下無料  
**☎** 11月10日(火)までに電話

箱根駅伝の感動を目の前で

## 頑張れ! 中央学院大学 第92回 箱根駅伝応援バスツアー

**日時** 平成28年1月2日(土)午前6時集合、午後8時30分帰着予定  
**集合** 我孫子駅北口前  
**内容** 往路スタート、箱根ゴール付近にて応援(状況により変更あり)  
**定員** 先着150人  
**費用** 応援団会員5000円、非会員7000円(昼食、芦ノ湖乗船券付)  
**☎** 11月27日(金)までに、郵送・ファクス・申込用紙(商工会、市役所本庁舎1階ロビー、市民体育館、各行政サービスセンター、各近隣センターに用意)に必要な事項を明記

## 我孫子市スポーツ振興応援団 会員を募集しています

全国レベルで活躍するスポーツチームをより多くの市民と一緒に応援し「我孫子」の知名度を全国的に高めるなど、活気あるまちづくりに役立てることを目的に設立されました。

現在はNECグリーンロケッツ、中央学院大学駅伝チームを応援しています。ぜひご加入ください。

**会費** 法人会員10万円、個人会員101000円

〈共通〉

**☎・☎** 〒270-1152寿1の13の27我孫子市スポーツ振興応援団事務局(我孫子市商工会内) ☎7182-3131、☎7182-1900

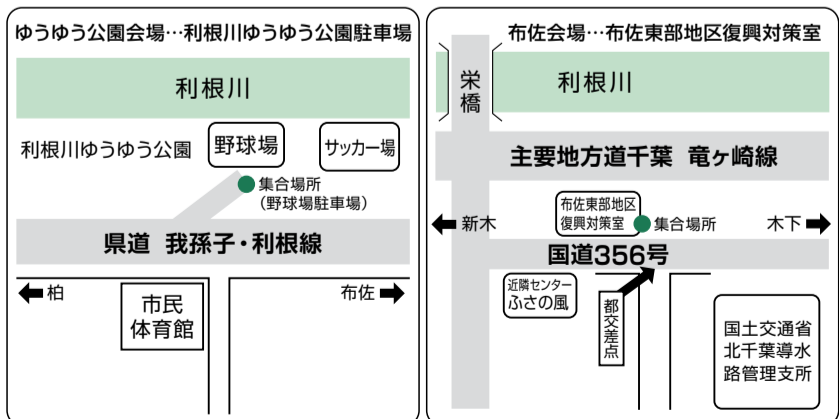
## 利根川河川敷清掃にご参加を

**日時** 11月7日(土)午前8時30分～2時間程度(受付8時15分～・小雨実施)  
**場所** 利根川ゆうゆう公園会場…公園内河川敷野球場駐車場集合  
**布佐会場**…布佐東部地区復興対策室前集合(国道356号都交差)※布佐会場に駐車場はありません。

**持ち物** 軍手・ゴミ袋は用意します。清掃作業ができる服装でご参加ください。※小雨の場合は、雨具を用意してください。

**☎・☎** 10月30日(金)必着。電話、ファクス、ハガキ、Eメールに「河川清掃参加」、住所、氏名、電話番号を明示。〒270-1192市役所治水課(住所省略可)・内線558、☎7185-8013、✉kasen-seisou@city.abiko.chiba.jp※当日の連絡先 ☎090-6926-7560、☎090-5572-6709(当日開催の有無は午前7時30分に決定)

【案内図】



▲集合場所(市民体育館向かいの河川敷) ▲駐車場がありませんので、お車でのご越しはご遠慮ください

第28回

## 新春マラソンの出場者募集 申し込みは10月19日(月)から

**日時** 平成28年1月24日(日)  
 午前8時～9時受付(9時開会、競技開始9時50分)  
 ※雨天実施・荒天中止  
**受付場所** 湖北台中学校  
**種目** 下表参照  
**出場資格** ①各距離を完走できる方 ②事前に医師の健康診断を受け、異常のない方 ③小・中学生は、保護者の同意を得た方 ④一般の部10kmは、80分以内で完走できる方  
 ※出場は1人1種目。2種目以上のエントリーは失格。  
**費用** 一般の部1500円、小・中学生500円、ファミリーの部1500円  
 ※中止の場合、参加費は返金しません。参加費に代えさせていただきます。  
**申込方法** ①インターネット  
 ト(<http://runnet.jp/>)  
 ②郵便振替…所定の申込用紙(市民体育館、教育委員会文化・スポーツ課、市民課、各行政サービスセンター、市内各郵便局に用意)に必要事項を明記し、申込用紙に添付の振替用紙で最寄りの郵便局から申し込み。  
 ※各種目定員になり次第締め切ります。  
**申込期間** ①インターネット:11月2日(月)～20日(金) ②郵便振替:10月19日(月)～23日(金)  
**☎** 申込方法など:我孫子市新春マラソン大会エントリーセンター ☎03-3137-1417 9:24 大会全般:新春マラソン大会実行委員会 ☎7187-1711 0

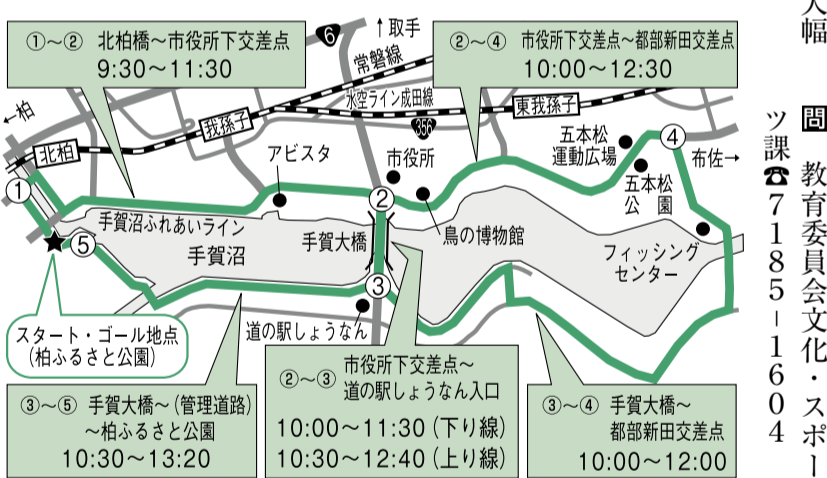
### ▼新春マラソン出場種目一覧

距離	種目	年齢別内訳	定員
1.5km	ファミリーの部	親1人と小学1～3年生の1人1組	100組
	小学生の部	4～6年生男女別・学年別	1200人
3km	中学生の部	1～3年生の男女別・学年別	
5km・10km	一般の部	男子…高校生～19歳、20歳～29歳、30歳～39歳、40歳～49歳、50歳～59歳、60歳以上 女子…高校生～29歳、30歳～49歳、50歳以上	600人

※年齢は、大会当日(平成28年1月24日)を基準とします。

## 10月25日(日) 手賀沼エコマラソン 交通規制にご協力を

大会当日、周辺道路では大規模な交通規制が実施されます。  
 ◎車両通行止め:下図参照  
 ◎阪東バス:車両通行止め期間中、市役所経由のバスは国道356号経由となります。我孫子駅と天王台駅間のバスは始発から午後0時30分まで運休となります。  
 ※詳しくは停留所に掲示  
 ◎西部福祉センターバス:巡回バス1号車が午前中運休する停留所▼千葉トヨタ自動車前▼アビスタ前(その他の停留所は通常どおり運行)※車両通行止め時間中、手賀沼公園・アビスタ・五本松運動広場・五本松公園・ふれあいキャンパス・水の館(親水広場)・鳥の博物館など各施設への車の出入りはできません。



☎ 教育委員会文化・スポーツ課 ☎7185-1604

## 事業主の皆さんへ 平成28年度から 個人住民税の特別徴収(給与天引き)を徹底します

我孫子市を含む千葉県全市町村で、平成28年度から給与所得者の個人住民税の特別徴収(給与天引き)を徹底します。特別徴収とは、所得税の源泉徴収義務がある事業主(給与支払者)が従業員(納税義務者)に支払う給与から個人住民税を天引きし、市町村に納入する制度です。原則、アルバイト・パート等を含むすべての従業員から特別徴収する必要があります。

※従業員が2人以下、給与が毎月支払われていない、毎月の給与が少なく個人住民税が引ききれない場合などについては、給与支払報告書とともに「普通徴収切替理由書」を市に提出することで、当面は例外として従業員本人が納入する普通徴収が認められる場合があります。詳しくは、市ホームページをご覧ください。

**☎** 手続きについて…課税課・内線334、365  
 制度について…千葉県市町村課 ☎043-223-2133

**11月10日(木)16日アルコール関連問題啓発週間**  
**アルコール関連問題について**  
**「私たちにできること」**

お酒は生活に豊かさと潤いを与えますが、その一方、過度な飲酒は健康を害する原因にもなります。また、本人のみならず、その家族への深刻な影響や飲酒運転による事故など、重大な社会問題を生じさせる危険があります。市では、家族や周囲の方がアルコールの問題を抱える方と、どのように関わったら良いのかをテーマに講演会を開催します。ぜひお越しください。

**日時** 11月8日(日)午後1時30分  
**場所** 我孫子南近隣センター(けやきプラザ9階)  
**内容** 倉持穰さん(さくら木クリニック院長)の講演、当事者および当事者家族の体験談  
**定員** 先着80人(要申込)※費用無料  
**目・問** 障害福祉支援課・内線381

**どうなる? 介護保険制度改正への対応**

**講座「介護保険制度の改正と我孫子市の対応」**

**日時** 11月10日(木) 午後2時～4時30分(1時30分開場)  
**場所** けやきプラザ7階介護実習室  
**内容** ①平成27年度から改正された介護保険制度の変更ポイント、「住み慣れた地域で安心して暮らせる」ための地域包括ケアシステムの構築 ②意見交換会  
**対象・定員** 高齢者福祉に関心のある団体・市民の方、先着30人 **費用** 500円  
**目・問** 11月8日(日)まで。電話、ファクスで名前、電話番号、住居地(地番不要)を明示し、あびこ市民活動ステーション☎7185-6300、☎7165-4370※詳しくはホームページをご覧ください。☎http://www.abikosks.info/

**健康生活月間のイベント・講演会**

**日にち** 11月12日(木) **場所** けやきプラザふれあいホール  
**費用** 無料 **目・問** 高齢者支援課・内線382  
**◎健康イベント「理学療法士から学ぶ! かんたん健康体操」**  
**時間** 午前10時～11時(受付午前9時45分～)  
**対象・定員** 市内在住の概ね65歳以上の方、先着30人(要申込)  
**持ち物** 飲み物・タオル※動きやすい服装・運動しやすい靴でお越しください。 **申込方法** 電話で高齢者支援課・内線382

**認知症予防講演会「今日からできる! 脳の活性化」**

**時間** 午後1時30分～3時30分(受付1時～)  
**内容** 最近の認知症研究に基づく認知機能の鍛え方  
**講師** 谷口優さん(東京都健康長寿医療センター研究所)  
**定員** 当日先着450人(申込不要)※年齢不問



**『平成27年度 後期集団検診(胃がん・子宮頸がん・乳がん)』を受診される方へ**

**次の方は保健センターへご連絡ください**

①5月に発送した後期(11月～平成28年1月)の受診券をお持ちの方で、検診日の変更をご希望の方や受診をされない方  
 ②前期(5～7月)の受診券をお持ちで受診できなかった方(後期の受診が可能です。後期日程で受診した場合は、次年度以降の受診は後期のご案内になります。)

検診名	後期日程
胃がん	11月2日(月)・6日(金)・9日(月)・13日(金)・16日(月)・18日(水)・12月8日(水)・9日(木)・平成28年1月19日(水)・27日(水)・2月1日(月)※検診日が追加になりました。
子宮頸がん	12月4日(金)・11日(金)・15日(水)・18日(金)・平成28年1月6日(水)
乳がん	11月27日(金)・12月7日(月)・14日(月)・16日(水)・平成28年1月8日(金)・22日(金)・29日(金)

※前期の申し込み締め切り(胃がん…4月17日、子宮頸がん…4月7日、乳がん…5月1日)以降に申し込みをした方には、受診券を発送しません(胃がん…10月下旬、子宮頸がん…11月下旬、乳がん…11月中旬)。お手元に届きましたら、検診日を確認し、日程変更の希望やキャンセルの方は保健センターへご連絡ください。

**子宮頸がん検診(後期)の申し込みは11月11日(水)(必着)締切です!**

**日程** 上表参照 ※申し込み時の検診日時希望はできません。申込者には受診券を発送しますので、日時変更の希望がある場合はご連絡ください。

**場所** 保健センター(湖北台1の12の16)

**内容** 問診と子宮頸部細胞診 ※生理をさけて受診してください。

**対象・費用** 20歳以上の女性(平成8年3月31日以前に生まれた方)、600円

**目・問** 住所、氏名、生年月日、電話番号、後期子宮頸がん検診受診希望と明記し、ハガキ、封書、保健センター窓口または電子申請(電話、ファクスでの申し込みは不可)※1人1通(ご家族で同日受診を希望する場合は連名可)

**目** 健康づくり支援課☎7185-1126



**平成27年度 結核・肺がん検診(胸部エックス線検査)実施中**

**日程・場所** 下表参照(荒天時は中止することがあります)

**対象者・費用** 市内に住居登録をしている65歳以上(無料)、40歳～64歳(200円)の方 ※年齢は平成27年4月1日～平成28年3月31日の間に到達する年齢です。※胸部エックス線検査を受けた方で、喫煙などで痰がでる方(希望者)を対象に喀痰細胞診検査を実施しています(別途700円)。

◎受診する場合は、受診券と胸部検診受診票が必要です。お手元に受診券と胸部検診受診券がない方は、受診日の10日前までにご連絡ください。検診費用が無料になる方など、詳しくは広報あびこ9月16日号をご覧ください。

**受診日・会場** (受付時間)午前9時30分～11時30分、午後1時～3時

受診日(10月)	会場	受診日(10月)	会場
19日(月)	鳥の博物館	26日(月)	鳥の博物館
21日(水)	天王台北近隣センター	27日(水)	あびこショッピングプラザ(3階平面駐車場)
23日(金)	あびこ農産物直売所あびこん	28日(木)	近隣センターふさの風
24日(土)	保健センター	30日(金)	保健センター

**目** 健康づくり支援課☎7185-1126

**松戸健康福祉センター 各種無料相談 11月**

相談名	予約制	日時	予約・問
不妊相談	電話(予約不要)	10日(木)9時～11時30分	047-361-2138
	来所	10日(木)13時～15時	
思春期相談	○	9日(月)14時～17時	047-361-2139
精神保健福祉相談	○	16日(月)14時～16時	
酒害相談	○	19日(木)14時～16時30分	047-361-2139
エイズ検査	即日検査	17日(水)13時30分～14時30分	
	夜間検査	17日(水)17時30分～19時	
DV相談	電話(予約不要)	月～金曜日 9時～17時	047-361-6651
	来所	金曜日 9時～17時	

松戸保健所我孫子連絡所(保健センター3階)9時～17時  
 専門職員出張日 食品☎11・25日(木) 環境☎17日(水) **目** ☎047-361-2139

**第6回 我孫子市災害救援ボランティア講座**

市では、災害復興の原動力となる災害救援ボランティアの養成のため、講座を修了(認定資格を取得)された方に、受講費用の一部を助成します。

**受講者募集**

**災害救援ボランティア講座**

<b>日時・場所</b>	11月14日(土)…中央学院大学・21日(土)…消防本部大会議室・28日(土)…中央学院大学、いずれも午前9時～午後5時
<b>内容</b>	基礎講座(自然災害、減災、自助と共助など)、普通救命講習(1年以内に受講された方を除く)、実技研修(ロープワーク、搬送方法など)
<b>対象</b>	市内大学在籍者、市内在住・在勤の方(原則3回受講できる方)
<b>定員</b>	先着40人(一般10人、学生30人)
<b>費用</b>	一般1万5000円(助成額9200円)、学生1万円(助成額6700円)
<b>締切日</b>	11月6日(金)※定員になり次第締め切り

※助成金の申請は、講座受講前に。助成金の交付は、受講終了後1か月程度かかります。

**目・問** 講座申込…災害救援ボランティア推進委員会事務局☎03-6822-9900、助成金申請…市民安全課・内線217

●休日・夜間に病気になったら:○消防署(☎7184-0119)に電話をしてください。休日・夜間救急病院、小児救急病院をご案内します。案内された病院に行く場合は、症状やけがの状態を病院に直接電話してから受診してください。※緊急の場合は迷わず「☎119」へ電話をしてください。※休日や深夜などの診察料は、割高になります。休日は日曜、祝日、年末年始

# すこやかちゃん



荒井 葵羽愛ちゃん  
(下ヶ戸・1歳2カ月)

お靴とお帽子が好き  
なふうちゃんとお姉ちゃん  
と一緒にたくさん歩いて  
羽ばたいてね☆



岡野 陸ちゃん  
(布佐平和台・1歳3カ月)

お兄ちゃんの真似をして、  
すべり台と食べる事が大好き  
兄弟仲良く元気に育ってね♡

## 公立保育園子育て支援クラブ

### 親子であそぼう けやキッズ合同イベント

お友達と誘いあって参加してみませんか？市民体育館の広いアリーナで玉入れやバルーンなど、うんどう会ごっこを楽しみましょう。メダルのプレゼントもあります！！親子で楽しい時間を過ごしましょう。

日時 11月5日(休)午前9時45分～正午 場所 市民体育館

内容 ◎午前9時45分～10時15分…あそびコーナー(輪投げ・おままごと・ブロック)、栄養士コーナー・看護師コーナー・育児相談◎10時30分～うんどう会ごっこ(体操・玉入れ・バルーン・親子ダンス、ハードルやトンネルなどのサーキット)◎11時30分～お楽しみタイム(大型絵本・ペープサート・体操)

対象 市内在住の就学前の親子

費用 無料(予約不要)

持ち物 名札、飲み物、靴を入れるビニール袋

園 保育課・内線446



### アビコでなんでも学び隊

我孫子市公民館  
主催講座

#### 粉こねてピザを作ろう！～高校生とジョイント～



日時 11月14日(出)午前10時～午後1時

場所 アビスタ

内容 高校生と一緒に粉をこね、生地からピザをつくりまわす。デザートも作って、みんなでミニパーティーをします。

講師 長谷川康子さん(我孫子高等学校教諭)

対象・定員 小・中学生、15人(応募者多数の場合は抽選※応募者少数の場合、実施しないことがあります) 費用 500円

申込 10月26日(月)必着。ハガキ、ファクスで、講座名「ピザを作ろう！」住所、氏名、性別、学年、日中連絡のつく電話番号を明記し、(連名不可。市内在住者で初めての方優先) 〒270-1147若松26の4我孫子地区公民館 ☎7165-6088、☎7182-0511

### 第12回 谷津まつり～収穫祭～

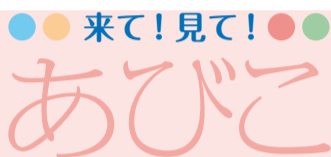
谷津ミュージアムで、芋掘りをしたり、谷津米のつきたてのお餅やホカホカの焼き芋を食べたり、工作などをして遊ぶ「谷津まつり」を行います。

日時 10月24日(出)午前10時～午後2時(少雨実施、荒天時25日(日))

場所 谷津ミュージアム「作業小屋前」※「中央学院高校」バス停下車徒歩3分(駐車場はありません)

内容 餅つき、芋掘り、体験コーナー(足踏み脱穀機・ドングリなどを使用した工作など)、「コカリナサークルあびこ」コカリナ演奏(雨天中止)、地元野菜の即売、写真パネル展示ほか

費用 無料 園 手賀沼課・内線465



### 第18回 我孫子国際野外美術展

入場無料

公開制作 10月17日(出)～23日(金) 作品展示 10月24日(出)～11月8日(日)

場所 図書館布佐分館、布佐市民の森、宮ノ森公園、布佐のまち周辺

イベント ◎10月23日(金)午後4時～6時30分かつしか動物公園ライブパフォーマンス(布佐駅周辺)◎10月24日(出)午前11時～オープニングセレモニー(旧井上家住宅)、11時30分～レクチャーハイキング(旧井上家住宅スタート)、正午～茶道体験(布佐市民の森)、午後5時～オープニングパーティー※参加費1000円(野外美術協会事務所)◎10月25日(日)午後1時～3時～オカリナデュオ(布佐市民の森)、1時30分～3時ワークショップ(布佐市民の森)◎10月31日(出)午前11時～レクチャーハイキング(図書館布佐分館スタート)、午後3時～ワークショップ、セッションなど(布佐市民の森)◎

11月1日(日)午前11時～ワークショップ(布佐市民の森)詳しくはホームページをご覧ください。

招待作家 日本、フランス、オーストリア、メキシコ、モンゴル、アイスランド、ギリシャ

園 我孫子野外美術展実行委員会・江上 ☎090-9858-4625、☎http://abikoe.com

### 中央学院大学「第49回あびこ祭」戦後70年特別企画「平和をつなぐ一原爆投下から70年」

中央学院大学の「平和学」が、(公財)広島平和文化センターから「広島・長崎講座」として認定され、さらなる平和教育の充実に向けて動きだしました。今後、我孫子市平和事業推進市民会議や我孫子市原爆被爆者の会の協力を頂きながら、地域に根ざした平和教育を展開していきます。ぜひ、ご参加ください。

日時 10月25日(日)正午～午後3時 場所 中央学院大学611教室

第1部(正午～午後1時30分) 講演「平和をつなぐ一原爆投下から70年」 講師 川久保文紀さん(法学部准教授)

被爆者体験談 清水益雄さん(我孫子市原爆被爆者の会)

第2部(午後1時40分～3時) シンポジウム「わたしたちにとっての戦後一核廃絶と日本の役割」 司会・進行 川久保文紀さん

DVD上映「食べられなかったオニギリ」(我孫子市原爆被爆者の会)

園 中央学院大学学生課 ☎7183-6518

### 緑の講習会 玄関を飾るクリスマスリース

日時 11月18日(休)午前10時～正午

場所 アビスタ工芸工作室

内容 おしゃれなクリスマスリースを飾ってお客様をお招きしませんか？緑と花をあしらってオーナメントなども加えて制作します。講師 伊藤忍さん

定員 先着20人 費用 3000円(当日払い)

持ち物 ミニスコップ、ビニール手袋、エプロン

申込・園 電話(平日・土日曜午前10時～午後5時)・ファクス・Eメールで住所、氏名、電話番号を明示し、NPOテラス21(主催：公園緑地課) ☎7160-3711、☎7160-3722、✉terrace21@terrace21.com



### 膀胱炎・尿路感染症

### 子育てQ&A

Q

3歳の女の子が、おしっこをする時に痛がります。受診した方がよいでしょうか。

80

A

膀胱炎や尿路感染症の可能性が考えられるので、早めに受診してください。主な原因は腸内にいる大腸菌が膀胱内に侵入して起こります。男の子よりも尿路の短い女の子の方が感染しやすい傾向にあります。1歳未満の乳児期には、水腎症などの先天的異常が隠れている場合があります。排尿痛の他に、おしっこに血が混ざる、排尿回数やおもらしが多くなるなどの症状で気がつく時もありますが、嘔吐や下痢など膀胱炎や尿路感染症と関係のなさそうな症状も現れることがあります。子どもの膀胱炎・尿路感染症は、症状が出ない場合もありますが、特に乳幼児は症状をうまく表現できないため、大人が注意深くみていく必要があります。トイレに行く回数が増えていないか、排尿を嫌がっていないか、チェックしましょう。子どもの膀胱炎は気づかずにそのままにしておくと腎盂炎などを起こす可能性がありますので、必ず受診をしてください。



日常生活のケアとしては、①女の子はうんちの時、前から後ろへ拭く習慣をつける②普段から十分な水分をとる③おしっこは我慢せず、トイレに行くことです。 園 健康づくり支援課 ☎7185-1126

業日(週3~4日、1日4時間) 勤務場所市内各小学校 勤務内容学校内外の巡回、登下校時の児童の見守りなど 募集人数若干名 賃金時給820円 選考方法書類審査と面接 申・問電話で11月18日(水)までに学校教育課☎7185-1267

葉地方・家庭裁判所松戸支部庶務課☎047-368-5141

◆年金無料相談会 日11月8日(日)10時~16時 所我孫子南近隣センター録音室(けやきプラザ8階) 内社会保険労務士による無料相談 対先着5人(要予約) 申・問千葉県社会保険労務士会東葛支部☎047-345-9992(平日10時~15時)

◆借金の問題は解決できます 一人で悩まず、ご相談ください 費無料(予約不要)※秘密厳守 問財務省千葉財務事務所債務相談窓口☎043-251-7830

◆パブリックコメントの延期について 広報あびこ10月1日号2面に掲載した、パブリックコメント「我孫子市行政不服審査法施行条例(案)」については、行政不服審査法の委任を受けて定められる政令が予定の時期に公布されていないため実施を延期します 問文書情報管理課・内線346

お知らせ

◆定例教育委員会 日10月27日(火)14時予定(議案内容により変更あり) 所水道局4階会議室 内10月22日(木)以降にお問い合わせください。傍聴される方は、開催予定時間前に傍聴者名簿に必要事項を記入し、担当の指示に従って入室してください。 問教育委員会総務課☎7185-1110

◆千葉県最低賃金が改正されました 10月1日から千葉県内の事業所で働く全ての労働者(パート、アルバイト等を含む)およびその使用者に適用される地域別最低賃金「千葉県最低賃金」が時間額817円に改正されました。詳しくはお問い合わせください 問千葉労働局労働基準部賃金室☎043-221-2328 問http://chiba-roudoukyoku.jsite.mhlw.go.jp

◆都市計画生産緑地地区の変更案の縦覧 生産緑地地区の変更(一部地区の廃止)の案について、縦覧を行います 縦覧・意見書提出期間10月16日(金)~30日(金)8時30分~17時(閉庁日は除く)※郵送の場合は、期間内の消印有効 意見書の提出意見書(縦覧場所で配布。市ホームページからもダウンロード可)に必要事項を明記し、持参または郵送。※意見書を提出できるのは市内に住所のある方(法人を含む)、利害関係のある方です。提出された意見は、その要旨を都市計画審議会に提出します。 提出先・縦覧場所・問〒270-1192市役所都市計画課(住所省略可)〈東別館1階〉・内線593

◆無料調停相談会 日10月24日(土)10時~15時 所我孫子北近隣センター並木本館 内民事上のトラブルによる調停の利用などについて(裁判・調停中の事件の相談は不可)。秘密厳守 費無料(申込不要) 問千

不用品情報

譲ります

●無料で ◎ロッキングチェア(高93cm×幅61cm×奥80cm)取りに来てくれる方...上原☎7182-5146 ◎ワープロ、使用期間1~2年、取りに来てくれる方...高島☎7182-5088 問ふれあい工房☎7186-5500(月曜を除く、9時~17時) ※既に交渉が成立している場合もありますので、ご了承ください。ホームページでも見られます。

まち協情報

◆久寺家地区まちづくり協議会 ◎開館15周年記念「秋の収穫祭&フリーマーケット」 日10月25日(日)10時~16時 内フリーマーケット、運動広場、展示広場、赤飯販売、芋煮鍋ふるまい、バイオリン演奏(竜馬さん)、模擬店 所・問久寺家近隣センター☎7179-1166

◆ふさの風まちづくり協議会 ◎第7回ふさの風文化祭 日10月31日(土)、11月1日(日)10時~16時 内作品展示、芸能発表、物品販売 費入場無料 所・問近隣センターふさの風☎7181-6211

◆湖北台地区まちづくり協議会 ◎第17回湖北台秋まつり 日11月1日(日)10時30分~15時 内模擬店〈有料〉(10時30分~)、芋煮(11時50分~)、津軽三味線・マリン

忘れずに納めましょう

Table with 2 columns: 項目, 納期限(口座振替日). Rows include: 上下水道料金 (10月26日), 市県民税 第3期 (11月2日), 国民健康保険税 第5期, 介護保険料 第5期, 後期高齢者医療保険料 第4期. Includes note: ※納税は口座振替が便利です。 ※皆さんの税金は、大切に使用させていただきます。

市内交通(人身)事故発生件数 我孫子市警察署管内 9月末日現在

Table with 2 columns: 項目, 件数. Rows include: 9月の発生件数 (28件), 今年の発生件数(1月~) (241件), 前年同期比 (-1件), 9月の死者数 (0人), 今年の死者数(1月~) (2人), 前年同期比 (2人), 9月の負傷者数 (28人), 今年の負傷者数(1月~) (296人), 前年同期比 (-6人)

マイナンバーの通知カードが届きます

我孫子市内の発送期間 11月中旬~11月末まで(予定)

マイナンバーをお知らせする通知が、住民票の住所に世帯ごとに簡易書留で届きます。地域により届く時期が異なります。届いた通知カードは大切に保管してください。

問 市民課☎7185-4326(平日午前8時30分~午後5時) <個人番号・通知カード>個人番号カードコールセンター☎0570-783-578(平日午前8時30分~午後10時、土・日曜、祝日午前9時30分~午後5時30分) <マイナンバー制度全般>内閣官房コールセンター☎0570-20-0178(平日午前9時30分~午後5時30分)

「ABI ROAD」英語・中国語版を新たに発行!

2020年東京オリンピック・パラリンピック 急増する外国人の市内への誘客を目指して 配布場所 アビシルベ、チーバくんプラザ(木更津市三井アウトレットパーク内)ほか※市ホームページからPDF版を閲覧、ダウンロードできます。 問 あびこの魅力発信室・内線235 ABI ROAD(中国語版)

パ・吹奏楽の演奏(13時~) 費入場無料 所・問湖北台近隣センター☎7187-1122

◆こもれびまちづくり協議会 ◎赤ちゃんママのベビーダンス 日11月18日(水)、20日(金)いずれも10時15分~11時30分 対・定首のすわっている1歳位までの赤ちゃんとママ、各20組(応募多数時抽選) 費1組200円 持抱っこひも、体温計、バスタオル、筆記用具、赤ちゃんの飲み物 所・問ハガキに催し物名・希望日・親子氏名とお子さんの生年月日・住所・電話番号を明記(11月2日(月)消印有効)。〒270-1144東我孫子1の41の33近隣センターこもれび☎7165-

2011 ◆新木まちづくり協議会 ◎新木ふれあい文化祭 日11月7日(土)・8日(日)9時30分~17時 内演芸部門、展示部門。各団体の芸能披露と力作の展示の数々をお楽しみください 所・問新木近隣センター☎7188-2010

◆我孫子北まちづくり協議会 ◎岩橋百合JAZZコンサート 日11月7日(土)13時30分~(13時開場) 内岩橋百合と若手プロミュージシャンの演奏でたのしいひとときをどうぞ 定先着120人(申込不要) 費無料 所・問我孫子北近隣センター並木本館☎7157-4517

文芸だより

俳句 秋霖の音白々と夜もすがら 【評】秋霖とは秋の長雨のこと。梅雨時のようにしとしとと降り続く。今夜も窓辺に雨音を聞き、何か白々として心が塞がれてしまうというのである。 八川 渡辺 松村 信也 一旦 君代 神原 敦子 選(投稿数10首) 見回してこれと見定め切り落とすしりと重き一房を抱く 西巻 幸江 【評】さいきんの葡萄は大粒で一房が重い。葡萄園での収穫体験。手にした一房の重みに「実り」の、そして「食」すなわち生の喜びが充ちている。 秋採りの胡瓜に雌花あまたつく朝の楽しみまた一つ増ゆ 川上 幹夫 役目をへ畦に寝転ぶ案山子たち青澄む空をながめてゐたり 新藤 道子 サイクリングの途上に止まり手を合はすギヤルをりひそと立つ道祖神 小林 光江

楽は「あびこ楽校(市が提供するさまざまな生涯学習事業の総称)」の事業です。「まち協」とは、まちづくり協議会の略称で、自治会をはじめ地域のさまざまな団体および個人で構成された住民組織です。市内に10協議会あり、近隣センターを拠点に、地域のまちづくりに取り組んでいます。

## 情報ひろば

「情報ひろば」の掲載記事は、市や官公庁主催・共催・市の後援、補助団体の記事です。●…あびこ楽校事業です。各項目は、次のように省略しています。  
 日…日時、所…場所、内…内容、対…対象、定…定員、費…費用、持…持参、図…申し込み(記載のないものは申し込み不要)、問…問い合わせ

### イベント

#### ◆我孫子市総合型地域スポーツクラブ 根戸エンジョイクラブ体験会 「スポーツを楽しもう!!」

①日・所10月17日(出)・31日(出)9時～12時、根戸小学校体育館 内太極拳・ショートテニス・ペタンク・バドミントン・卓球 持体育館靴 ②日・所10月19日(月)・26日(月)9時30分～11時30分(雨天中止)、中央学院大学サッカー場 内グラウンドゴルフ ③日・所10月20日(火)・27日(火)13時30分～15時(雨天中止)、つくし野多目的運動広場 内グラウンドゴルフ ④日・所10月23日(金)6時10分～約1時間(雨天中止)、つくし野多目的運動広場集合 内ポールウォーキング ⑤日・所11月10日(火)9時～12時、つくし野多目的運動広場周辺 内スケッチ(用具持参) 〈共通〉費無料(申込不要)①～④は用具貸出あり、飲み物・タオル持参。※学校行事により会場が変更になることがあります 問本橋☎7182-4187

◆第17回 湖北台健康まつり  
 日10月24日(出)10時30分～13時30分  
 所湖北台近隣センター 内①健康測定

…身長・血圧・肺活量・血管年齢・骨健康測定ほか ②体力テスト…握力・体前屈・開眼片足立ち・障害歩行ほか ③健康相談…聖仁会病院・保健センター・高齢者なんでも相談室。そのほか、リラックス体験など。費無料  
 問湖北台地区社会福祉協議会☎7188-1410

◆リサイクル・フリーマーケット  
 日10月25日(日)10時～11時30分 所・問ふれあい工房(青山450) ☎7186-5500

#### ◆我孫子市バドミントン連盟 第4回 秋季団体戦大会

日11月8日(日)9時受付 所市民体育館 種目団体戦1部～4部(男子・女子・混合ダブルス) 対・定1・2部オープン、3・4部は連盟会員(市の内外を問わない) および市内在住・在勤・在学中で1部・2部以外の方、先着24チーム(1チーム6人以上) ※1日行事保険なし 費1チーム8000円(連盟会員6000円) 問・問郵送。申込用紙またはハガキに大会名、チーム名、ランク、選手名、性別、代表者の住所・氏名・連絡先を明記し、10月29日(木)必着で〒270-1112新木3100の64稲葉谷暉樹☎7187-2549詳しくは問「我孫子市バドミントン連盟」で検索。

◆第30回記念 レディースオープン卓球大会  
 日・所11月25日(火)9時～受付、市民体育館 種目A・B・Cランク別団体戦(4単1複)、1チーム5人～7人 対30歳以上の女性 費1チーム4000円 問・問11月6日(金)必着で封書。大会名、ランク、チーム名、郵便番号、住所、氏名、電話番号を明記し〒270-1168根戸973の82上野真理子☎7182-9202

#### ◆ちばハートフル・ヒューマン

フェスタ2015  
 日12月8日(火)13時～16時(12時開場)  
 所千葉県文化会館(千葉市中央区) 内「世界からのメッセージ～希望ある明日のために～」講師…渡部陽一さん(戦場カメラマン)、「ハートフルコンサート」、千葉ロッテマリーンズ選手1日人権擁護委員任命式、抽選会ほか 定1500人(申込多数の場合抽選) 費無料 問・問11月6日(金)必着。往復ハガキに郵便番号、住所、氏名、電話番号、入場希望人数(2人まで)、託児・手話・要約筆記通訳希望の有無、返信用あて先を明記し、〒260-0855千葉県庁内郵便局留 ちばハートフル・ヒューマンフェスタ事務局☎043-223-2348 問043-222-9023

#### ◆第10回 市民なぎなた大会

日11月15日(日)9時30分開会式 所市民体育館武道場 内我孫子市なぎなた連盟会員による演技競技、試合競技。見学自由。新規会員も募集しています(初心者歓迎) 問中村☎7183-3566 ☎090-1253-2996

### 講演・講座・教室

#### ◆犬のしつけ方教室&相談会

日11月7日(土)10時～13時 所アビスタミニホール 内オリエンテーション、相談会(15家族・要予約) 費無料 問・問10月30日(金)までに電話で(公社)日本愛玩動物協会千葉県支部☎047-701-1051

#### ◆第8回 元気の出る歴史人物講座

日11月7日(土)15時30分開演(15時開場) 所アビスタ第2学習室 内「大東亜戦争は間違った戦争だったのか」～戦後70年、米英人の大東亜戦争論から検証～講師…岡田幹彦さん(日本政策研究センター主任研究員) 定先着

40人 費1000円(資料代) ※高校生以下無料 問日本の心を育む会・東葛・岩淵☎7187-5564

#### ◆平成27年度 犯罪被害者週間 「千葉県民のつどい」

日11月15日(日)13時～16時 所千葉市生涯学習センター 内基調講演「犯罪被害者とその支援～私の体験～」講師…平井紀夫さん(認定NPO法人全国被害者支援ネットワーク理事長)、千葉朗読サークル「風」、植草学園大学附属高校吹奏楽部 費無料(要事前申込) 問・問ハガキ、電話、Eメールで11月10日(火)必着。千葉県環境生活部生活安全課☎043-223-2333 anzen@mz.pref.chiba.lg.jp

#### ◆◆湖北地区公民館イベント

##### ◎大人の理科教室～懐かしの科学遊び ボランティア養成講座～

日11月11日(火)13時～14時30分 内科学体験を通して「理科」の楽しさを伝えるボランティア養成講座。浮沈子・電気パンなどを体験 対・定中高年、24人(要申込) 持カッターナイフ、はさみ、エプロン、筆記用具 申込方法電話または公民館窓口

##### ◎ちやれらん 一番はだーれだ!?

日11月14日(出)10時～11時 内じゃんけん連勝チャレンジ、フルーツバスケット、花びらキャッチほか 対・定小学生(保護者同伴であれば幼児も可)、先着20人(申込不要)

〈共通〉費無料 所・問・問湖北地区公民館☎7188-4433

### 募集

#### ◆学校安全管理員(臨時職員)

期間11月～平成29年10月の期間内で、登録者の中から必要に応じて任用(学期ごとの任用) 勤務日学校授

## 市民伝言板

詳しい内容の確認は、当事者間でを行うようお願いいたします。

市民伝言板は、次の通り省略しています

近セ=近隣センター・市セ=市民センター・布佐ステ=布佐ステーションホール・入=入会金・月=月会費・年=年会費・問=申し込み・問=問い合わせ

### 講演・催し たのしもう

▼歌声クラブ 10月16日(金)13時30分～15時。我孫子北近セ並木。本物のソングリーダーと一緒にピアノの生演奏で楽しく歌いましょう。500円(飲み物・歌詞カード付)。問稲吉☎090-4027-6903

▼世界国別何でも語る会 10月18日(日)13時～16時。けやきプラザ10階会議室。ポーランドを旅して食べて思ったことなど。問上原☎7184-5322

▼健康体操無料講習会 10月19日(月)和室、26日(月)ホール。いずれも近セこもれび13時15分～14時45分。ココモ予防体操、呼吸法ほか。靴、タオル、飲み物持参。申込不要、直接現地へ。問飯塚☎7187-3372

▼ピアノ講座体験会 10月20日(火)15時～天王台北近セ。親しみやすい曲から弾いてみませんか。指先運動で脳も元気。初心者歓迎。無料。問高木☎080-5683-1080

▼健康体操自衛術無料体験会 10月23日(金)、11月6日(金)10時30分～12時。泉集会所。体調を整えるための健康治療体操です。各10人。問(公社)自衛術普及会千葉県支部・井戸☎7183-1939

▼ビューティーアップ体操無料体験会 10月23日(金)・30日(金)13時30分～15時 久寺家近セ、20日(火)・27日(火)10時～11時30分我孫子北近セつくし野館。リズムに合わせて楽しみながら体操しませんか! 問内藤☎080-3004-5677

▼川村学園女子大学鶴雅祭 10月24日(土)・25日(日)10時～16時。24日THE HOOPERS、25日大倉士門ゲスト出

演。その他子どもから楽しめるイベント多数。問学園祭実行委員会☎7183-5538

▼MuseKitchen料理の会:ご家庭で簡単に作れるフレンチ&イタリアンを楽しみませんか? 10月24日(出)タラのグラタン・フィレンツェ風、11月27日(金)未定。11時～アビスタ調理室。24人。3000円。問栗山☎090-6006-3479

▼ペーパーヘルパー無料講座 10月27日(火)、9時30分～12時30分。ママMATE本社。ヘルパー業務の説明、介護の現状など。未経験・ブランクのある方(要ヘルパー資格)。先着15人。問ママメイト☎7139-0950(平日9時～18時)

▼家事家計講習会 10月27日(火)・30日(金)10時30分～11時45分我孫子住宅公園(子連れ可)。29日(木)10時～11時45分我孫子南近セ。(託児200円、要予約)。400円。問・問全国友の会・稲葉☎7139-3012

▼みづゑの会～第4回作品展～ 10月27日(火)～11月1日(日)10時～17時(最終日15時まで)。けやきプラザ2階第1・第2ギャラリー。水彩絵の具で描く風景、静物、人物画など。無料。問平野☎7182-2909

▼中央学院大学法学部創設30周年記念講演会&卒業生座談会 11月4日(火)13時30分～(13時受付開始)。6号館1階611教室。無料(要申込)。問kinen30@cc.cgu.ac.jp、☎7182-1453 問野口☎7182-1441

▼モーツァルト名曲コンサート 11月12日(日)14時30分開演。あびこ市民プラザホール。演奏プレアデスハーモニー。甚五公子(バイオリン)、富永裕子(ピオラ)、新居美穂(ピアノ)。無料。問富永☎7185-6573

### 会員・仲間募集 やってみよう

▼社交ダンスサークル「水曜会」 毎週(火)15時30分～17時。アビスタミニホールほか。プロ講師が丁寧に指導。初心者でも歓迎。入1000円、月4000円。問柴田☎7184-6886

▼生バンドの演奏に合わせ歌いたい女性、ベース演奏者も 毎週(木)9時～湖北台北近セ。ラテン、歌謡曲、ハワイアン、ポップス等を歌うおやじバンドです(創立7年)。無料。問ゴールドシンガーズ・平本☎7187-5967

〈市民伝言板のお申込み方法〉 このコーナーに掲載を希望する方は、広報掲載依頼書(市役所秘書広報課広報室・各行政サービスセンターに用意、市ホームページからダウンロード可)に必要事項を記入し、掲載希望号の1か月前の前日までに広報室へ提出してください。掲載する内容はイベント名・日時・場所・内容・費用・問い合わせ先などです。問秘書広報課広報室 ☎7185-1269 問7185-1520



**第三回我孫子市起業・創業シンポジウム**

**「我孫子で起業し成功した3社長に学ぶ」  
～ネット通販3兄弟物語～**

涙あり笑いあり、感動の起業ストーリー！ぜひお越しください！！

**日時** 11月28日(土)午後1時30分～4時30分  
**場所** 中央学院大学本館2階121教室 ※当日は大学駐車場利用可、我孫子駅北口から大学バスも利用可(いずれも無料)

**内容** 講演とパネルディスカッション  
**講師** 河元智行さん(まくら株式会社代表取締役)、松永武さん(バスリ工株式会社代表取締役)、柳川実さん(エコキッチン株式会社代表取締役)、コーディネーター…木川敏子さん(NPO法人ACOPA副代表理事)

**対象・定員** 起業・創業・インターネットビジネスなどに関心のある方、先着280人 **費用** 無料

**問・図** 11月27日(金)までに電話、ファクス、Eメールで氏名・連絡先を明示し、企業立地推進課☎7185-2214、FAX7185-2215、✉sougyou@city.abiko.chiba.jp



▲左から松永武さん、河元智行さん、柳川実さん

「第三回我孫子市起業・創業シンポジウム」のPR動画をYouTubeで配信しています。ぜひご覧ください！  
URL: https://youtu.be/xjR6gHLpOv0

QRコード▶

**10月は中退共退職金制度加入促進強化月間です**

中小企業退職金共済制度(中退共)は、中小企業に利用されている国の退職金制度です。

○国から掛金の助成を受けられます。○掛金は全額非課税で手数料はかかりません。○外部積立型のため管理も簡単です。○パートタイマーさんや家族従業員も加入できます。詳しくはお問い合わせください。

**問** 独立行政法人勤労者退職金共済機構 中小企業退職金共済事業本部 ☎03-6907-1234、FAX03-5955-8211、URL: http://chutaiikyotaisyokukin.go.jp/

市では、我孫子市内の中小企業従業員の福祉の向上、中小企業の雇用の促進と安定を図るために、この制度を利用している中小企業者に補助金を交付しています。詳しくはお問い合わせください。  
**問** 企業立地推進課☎7185-2214

**祝45 おまつりスタンプラリー対象**

**第34回 我孫子市産業まつり**



市内企業のPRコーナーをはじめ、市内の商店などによる青空市やステージイベントなど楽しい催しが盛りだくさん！

**日時** 10月18日(日)午前10時～午後3時※荒天中止  
**場所** 湖北台中央公園(入場無料)

**内容** 企業展示、健康相談(市内病院)、年金相談(社会保険労務士会)、消防アトラクション、青空市、スポーツスライダー、我孫子市ふるさと商品の販売、吹奏楽、太鼓、ポン菓子、金魚すくい、風船の配布、包丁研ぎ、餅まきなど※会場周辺の道路は駐車禁止です。臨時駐車場を湖北台東小学校に設けますが、駐車台数に限りがあります。テレホンサービス☎0180-99-1515(当日午前6時30分～)

**問** 商業観光課☎7185-1475、URL: http://www.geocities.jp/abikomaturi/

**第7回 布佐もみじまつり**

～おまつりスタンプラリーの抽選会も開催！～

**日時** 10月24日(土)午前10時～午後3時※雨天の場合は25日(日)

**場所** 布佐駅東口大通り

**内容** 青空市場、ふわふわ遊具、踊りの会の河童音頭行進、花のプレゼント(先着700鉢)、金魚すくい、輪投げほか、イベント多数

**問** もみじまつり実行委員会・松島☎7189-2100



**白樺文学館**

**問** ☎7185-2192

**企画展「原田京平展～我孫子を詠んだ歌人～」**

白樺派が去った後、我孫子の文化空間を引き継いだ人物、原田京平\*。原田は画家として、歌人としてこの我孫子で創作活動を展開しました。今回は遺歌集『雲の流れ』の中から我孫子を詠んだ短歌を中心に歌人としての魅力に迫ります。

※年代により、恭平・繁文・和周と改号

**展示期間** 10月30日(金)～平成28年2月21日(日)

**開館時間** 午前9時30分～午後4時30分

**入館料** 一般300円、高校・大学生200円、中学生以下無料

**三館共通券(杉村楚人冠記念館・鳥の博物館セット)**

一般600円、高校・大学生400円

**休館日** 月曜日(祝日の場合は翌平日)、年末年始



遺歌集『雲の流れ』表紙▲(作画 裕伊之助)

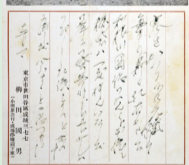
**【臨時休館のお知らせ】** 10月27日(火)～29日(木)は展示替えのため休館します。

**クイズ あびこの自然と文化 18**

～杉村楚人冠記念館～

開催中の企画展「杉村楚人冠と柳田國男」からの問題です。楚人冠と柳田の交流は、お互いにある人物の活動に協力したことから始まりました。その人物とはだれか、次の4人から選んでください。

- ①中西悟堂(日本野鳥の会創設者)
- ②赤星水竹居(俳人・実業家)
- ③南方熊楠(植物学者・民俗学者)
- ④姉崎正治(宗教学者)



▲柳田からの絵葉書

正解者の中から抽選で、鳥の博物館・白樺文学館・杉村楚人冠記念館に入館できる3館共通券を2枚ペアで5組の方にプレゼントします。ご応募お待ちしております。

**問・図** ハガキ、ファクス、Eメールにクイズの答え、住所、氏名、電話番号を明記し、10月28日(火)必着で、〒270-1192市役所あびこの魅力発信室(住所省略可) FAX7185-1520、✉quiz@city.abiko.chiba.jp、☎7185-2493 ※当選の発表は商品の発送をもってかえさせていただきます。答えは11月16日号に掲載します。

**あびこ植物図鑑**

338

**ミョウガ(茗荷)**

**ショウガ科**

文・写真 佐久間 俊行



9月の初旬に白山地区の人家で花穂を出したミョウガを見かけました。ミョウガは熱帯アジア原産の多年草で、古い時代に中国から渡ってきたといわれます。

ミョウガは地下茎を伸ばして繁殖し、草丈は1mほどになります。花期は7～9月で、地下茎にできた短い花穂を地上へ出します。花穂は何枚もの苞葉に包まれ、その間から一日でしぼむ淡黄色の花を出します。

花には3枚の花弁、雄しべが変化した唇弁、雄しべの内側に沿って伸びた細い白色の雌しべがあります。全草に一種の芳香があることから、若葉や若い花穂の苞を料理に使います。

**消費生活センターだより**

43

**通信回線契約は慎重に!**

「自宅を訪問してきた業者に電話を見せてほしいと言われ、つい家に上げてしまった。工事をすればインターネットの通信費が今よりも安くなると言われ、断りきれずに契約してしまったが取り消したい。」「テレビを見せてほしいと訪問してきた業者から、今のままではテレビが見られなくなると虚偽の説明を受け、光回線テレビの契約をしたがやめたい。」との相談が寄せられました。

工事を伴う契約の場合、工事前であればほとんどは無償で契約解除が可能です。事業者団体のガイドラインには、契約時に必要事項をきちんと説明することなどが定められており、勧誘に際して事実と異なることを告げることや、勧誘を断られた後の再勧誘などを禁止しています。

勧誘されてもすぐに了承せずに、契約内容等をよく確認して、検討しましょう。また、不用意に業者を家に入れるのは避け、必要がなければきっぱり断りましょう。

**相談受付日時** **問** ☎7185-0999

平日、第2・4土曜日 午前10時～午後5時30分  
アビイクオーレ2階(イトーヨーカドー我孫子南口店)